



**Smernica rektora
Vysokej školy Danubius
č. 3/2021**

**Smernica rektora o uznávaní dokladov o
vzdelaní vydaných zahraničnými vysokými
školami na Vysokej škole Danubius**

2021

V súlade so zákonom č.131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, novelizovaným zákonom č. 422/2015 Z. z. o uznávaní dokladov o vzdelaní a o uznávaní odborných kvalifikácií a o zmene a doplnení niektorých V súlade so zákonom č.131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákonom č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, rektor Vysokej školy Danubius (ďalej len „VŠD“) vydáva vnútorný predpis, ktorý upravuje postup pri uznávaní dokladov o vzdelaní nadobudnutých na zahraničných vysokých školách na akademické účely.

Článok 1 Všeobecné ustanovenia

- 1) Akademické uznávanie, alebo uznávanie na účely pokračovania v štúdiu znamená uznávanie stupňa dosiahnutého vzdelania za účelom pokračovania v ďalšom stupni vzdelávania, prípadne na ďalšie účely, s výnimkou uznávania na výkon regulovaných povolání. Proces uznávania za účelom pokračovania v štúdiu sa delí podľa stupňa dosiahnutého vzdelania a podľa toho, či je v prípade daného štátu Slovenská republika viazaná medzinárodnou (dvojstrannou alebo viacstrannou) zmluvou.
- 2) Doklad o vzdelaní (vysokoškolský diplom, vysvedčenie o štátnych skúškach a doklad o udelených akademických tituloch) vydaný uznanou vzdelávacou inštitúciou štátu, s ktorým bola uzavretá medzinárodná zmluva o vzájomnom uznávaní rovnocennosti dokladov o vzdelaní, ktorou je Slovenská republika viazaná, alebo štátu Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania, sa na účely pokračovania v štúdiu a iné účely okrem výkonu regulovaných povolání uznáva za rovnocenný bez porovnania obsahu a rozsahu (uznáva sa len stupeň vzdelania).
- 3) Výnimku spomedzi medzinárodných zmlúv predstavuje prezidentská zmluva s Českou republikou, na základe ktorej sú doklady vydané českými školami na tieto účely (pokračovanie v štúdiu a iné účely, okrem výkonu regulovaných povolání) platné v Slovenskej republike automaticky bez uznania a bez potreby podania žiadosti. Táto zmluva sa nevzťahuje na české doklady o vysokoškolskom vzdelaní získané na vysokých školách v Českej republike absolvovaním štúdia v akreditovaných študijných programoch uskutočňovaných mimo územia Českej republiky; slovenské doklady o vysokoškolskom vzdelaní získané na vysokých školách v Slovenskej republike absolvovaním bakalárskeho, magisterského, inžinierskeho, doktorského alebo doktorandského štúdia uskutočňovaného mimo územia Slovenskej republiky; zahraničné (iné než české alebo slovenské) doklady o vzdelaní získané štúdiom na zahraničnej škole alebo na jej pobočke uskutočňovaným na území Slovenskej republiky alebo Českej republiky.
- 4) Na účely tejto smernice doklady o vzdelaní vydané zahraničnou vysokou školou sú vysokoškolský diplom, vysvedčenie o štátnej skúške, ako aj doklad o udelených akademických tituloch.
- 5) V prípade záujmu žiadateľa o uznanie **1., 2., resp. 3. stupňa vysokoškolského vzdelania bez porovnania obsahu a rozsahu vzdelania**, podáva si žiadosť na Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR (ďalej len „Ministerstvo alebo MŠVVaŠ SR“) podľa § 39 zákona č. 422/2015 pre štáty, s ktorými je podpísaná bilaterálna dohoda o uznávaní dokladov o vzdelaní a štáty Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania.

6) Pokiaľ sa na VŠD so žiadosťou o uznanie dokladu o vzdelaní obráti žiadateľ, ktorý nadobudol vzdelanie na vysokej škole v štáte, s ktorým bola podpísaná bilaterálna dohoda alebo v štáte Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania, a má záujem o uznanie stupňa vzdelania, túto žiadosť VŠD odstúpi, resp. záujemcu odporučí na Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR. To rozhodne o uznaní dosiahnutého stupňa vzdelania.

7) V prípade záujmu o uznanie **študijného programu v študijnom odbore**, zašle žiadateľ žiadosť na VŠD podľa § 33 ods. 1 písm. a) zákona č. 422/2015, ktorá uskutočňuje študijné programy v rovnakých študijných odboroch alebo v príbuzných študijných odboroch, ako sú uvedené na doklade o vzdelaní.

8) Pokiaľ má žiadateľ záujem o uznanie dokladu o vzdelaní v príslušnom študijnom odbore v Slovenskej republike, aj v prípade štátu s bilaterálnou dohodou alebo štátu Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania, okrem dokladov na ktoré sa vzťahuje zmluva s Českou republikou, môže podľa § 33 ods. 1 písm. a) zákona č. 422/2015 vykonať vysoká škola (VŠD). VŠD rozhodne o udelení dokladu o vzdelaní postupom podľa § 34 zákona č. 422/2015.

9) VŠD, pokiaľ realizuje rovnaký alebo príbuzný študijný odbor postupom podľa § 33 – 34 zákona č. 422/2015 uznáva doklady o vzdelaní z ostatných štátov (štátov mimo Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania, s ktorými nebola podpísaná bilaterálna dohoda), pričom rozhodne o uznaní dokladu o vzdelaní žiadateľa za rovnocenný s dokladom o vzdelaní vydaným v Slovenskej republike postupom podľa § 34 zákona č. 422/2015.

10) Pokiaľ žiadna vysoká škola v Slovenskej republike neposkytuje vzdelávanie v príslušnom alebo príbuznom študijnom odbore, rozhoduje podľa § 33 ods. 1 písm. b) zákona č. 422/2015 Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR.

Článok 2

Postup pri uznávaní dokladov

1) Konanie o uznaní dokladu o vzdelaní vydaný zahraničnou vysokou školou sa začína odo dňa doručenia žiadosti VŠD, ktorej vzor je prílohou smernice č. 1 („Žiadosť o uznanie dokladu o vzdelaní vydaného zahraničnou vysokou školou na akademické účely“). Konanie sa vedie výlučne v štátnom jazyku – slovenskom.

2) Uznanie dokladov o vzdelaní absolvovanom na vysokej škole v zahraničí, môže VŠD uznať najmä ak:

- absolvent bakalárskeho stupňa štúdia v príslušnom študijnom odbore v zahraničí chce pokračovať v magisterskom / inžinierskom stupni štúdia v príslušnom študijnom odbore,

- absolvent magisterského alebo spojeného stupňa štúdia v príslušnom študijnom odbore v zahraničí podal žiadosť o začatie rigorózneho konania v príslušnom študijnom odbore,

- absolvent magisterského, inžinierskeho alebo spojeného stupňa štúdia v príslušnom študijnom odbore v zahraničí podal prihlášku na doktorandské štúdium v príslušnom študijnom odbore.

3) K podaniu žiadosti o uznanie dokladu v zmysle § 33 ods. 2 a 3 zákona č. 422/2015 je potrebné predložiť:

- osvedčenú kópiu dokladu o vzdelaní vydaného uznanou vysokou školou so sídlom mimo územia Slovenskej republiky alebo inou vzdelávacou inštitúciou príslušného štátu s osvedčeným prekladom do štátneho jazyka Slovenskej republiky,

- osvedčenú kópiu dodatku k diplomu, ak ho vysoká škola alebo iná vzdelávacia inštitúcia príslušného štátu vydáva, resp. osvedčenú kópiu výpisu absolvovaných predmetov a vykonaných skúšok s osvedčeným prekladom do štátneho jazyka Slovenskej republiky,

- kópiu dokladu o predchádzajúcom vzdelaní dosiahnutom pred vzdelaním, ktoré je predmetom žiadosti,

- kópiu dokladu totožnosti,

- potvrdenie o úhrade poplatku za uznanie dokladov,

- doklad o zaplatení správneho poplatku uhradeného prostredníctvom elektronického platobného systému E-KOLOK vo výške 5 € - v prípade uznania dokladov o vzdelaní vydaných vzdelávacou inštitúciou so sídlom na území krajiny, s ktorou Slovenská republika má uzatvorenú medzinárodnú zmluvu o vzájomnom uznávaní rovnocennosti dokladov o vzdelaní *alebo* doklad o zaplatení správneho poplatku uhradeného prostredníctvom elektronického platobného systému E-KOLOK vo výške 30 € - v prípade uznania dokladov o vzdelaní vydaných vzdelávacou inštitúciou so sídlom na území krajiny, s ktorou Slovenská republika nemá uzatvorenú medzinárodnú zmluvu o vzájomnom uznávaní rovnocennosti dokladov o vzdelaní.

4) Pravosť podpisov a odtlačku pečiatky školy na dokladoch o vzdelaní musí byť overená orgánom členského štátu EÚ, štátu Európskeho priestoru vysokoškolského vzdelávania, Švajčiarskej konfederácie alebo tretieho štátu príslušným na jeho overenie.

5) Okrem uvedených dokladov možno od žiadateľa požadovať aj predloženie iných dokladov a informácií, ak je to nevyhnutné na komplexné posúdenie rovnocennosti vzdelania nadobudnutého v zahraničí.

6) Rektor VŠD vydá rozhodnutie na základe posúdenia či ukončené vzdelanie korešponduje so študijnými odbormi akreditovanými na fakultách VŠD. K posúdeniu slúži opis študijných odborov jednotlivých fakúlt na ktorých sa uskutočňuje študijný program v rovnakom alebo príbuznom odbore.

7) VŠD môže žiadateľovi o uznanie dokladov o vzdelaní uložiť kompenzačné opatrenie v podobe rozdielovej skúšky (§ 34 ods. 4 zákona č. 422/2015), ak vzdelanie nadobudnuté v zahraničí je najmenej o jeden rok kratšie, ako je porovnávané vzdelanie v Slovenskej republike, alebo ak v obsahu vzdelávania žiadateľa chýbajú vedomosti alebo zručnosti, ako sú porovnávané vedomosti alebo zručnosti v rovnakých alebo v príbuzných študijných odboroch v Slovenskej republike. Rozdielová skúška môže byť predpísaná aj formou dopracovania a obhajoby bakalárskej práce alebo diplomovej práce (§ 35 ods. 4 zákona č. 422/2015).

8) Lehota na vydanie rozhodnutia o uznaní dokladov o vzdelaní, alebo rozhodnutia o zamietnutí uznania vzdelania, resp. rozhodnutia o uložení rozdielovej skúšky je dva mesiace od doručenia úplnej žiadosti a všetkých náležitostí. Lehota na vydanie rozhodnutia v prípade automatického uznania dokladov o vzdelaní je 15 dní od doručenia úplnej žiadosti so všetkými náležitosťami.

9) Ak žiadateľ predloží neúplnú žiadosť, VŠD konanie preruší a vyzve žiadateľa na doplnenie chýbajúcich dokladov alebo odstránenie nedostatkov žiadosti v lehote do 30 dní od doručenia výzvy. Ak tak v stanovenom termíne neurobí, konanie o uznanie dokladu o vzdelaní sa zastaví.

10) Rozhodnutie o uznaní dokladu o vzdelaní sa spravidla zasiela žiadateľovi poštou. Žiadateľ ho môže prevziať aj osobne, alebo písomne splnomocniť na tento úkon tretiu osobu, pričom podpis splnomocniteľa musí byť úradne overený.

11) Žiadateľ, ktorému bol uznaný doklad o vzdelaní, je oprávnený používať na území Slovenskej republiky akademický titul a jeho skratku tak, ako mu boli priznané podľa vnútroštátnych právnych predpisov štátu, z ktorého doklad pochádza, a to v jazyku tohto štátu.

12) Ak akademický titul alebo jeho skratka sú zameniteľné s titulmi udeľovanými podľa osobitného predpisu, na ktoré sa vyžaduje splnenie iných podmienok na získanie odbornej spôsobilosti, ako sú v členskom štáte alebo treťom štáte, o používaní primeraného akademického titulu rozhodne Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR.

13) V prípade, že rektor VŠD vydá zamietavé rozhodnutie o uznaní dokladu o vzdelaní, rozhodnutie musí obsahovať výrok, odôvodnenie a poučenie o možnosti odvolania. Žiadateľ môže podať odvolanie proti rozhodnutiu v lehote 15 dní na orgáne, ktorý rozhodnutie vydal. O odvolaní rozhoduje Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR v lehote 30 dní od jeho doručenia.

14) Poplatok za uznanie dokladov o vzdelaní je odvodený od skutočných nákladov VŠD spojených s úkonmi uznávania.

15) Ak sa konanie o uznanie dokladu o vzdelaní zastaví, alebo rektor vydá zamietavé rozhodnutie o uznaní dokladov o vzdelaní, poplatok sa žiadateľovi nevracia.

16) Úradne osvedčené kópie dokladov o vzdelaní, ktoré žiadateľ predloží na účel vydania rozhodnutia o uznaní vzdelania a evidenciu rozhodnutí uchováva VŠD. Z uvedeného dôvodu ich nie je možné vrátiť.

17) Rozhodnutie o uznaní dokladu o vzdelaní na účely pokračovania v štúdiu nie je dokladom o uznaní odbornej kvalifikácie.

Článok 3 Záverečné ustanovenia

- 1) Táto smernica bola prerokovaná na vedení Vysokej školy Danubius dňa 10. 9. 2021.
- 2) Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto smernice sú možné na základe písomných, rektorom podpísaných dodatkov k nej.

- 3) Dňom nadobudnutia platnosti tejto Smernice sa ruší interná smernica rektora o uznávaní dokladov o vzdelaní č. 2/2018.
- 4) Táto smernica nadobúda platnosť dňom podpisu rektorom Vysokej školy Danubius a účinnosť 10. 9. 2021.

V Sládkovičove, dňa 10. 9. 2021



prof. Ing. Peter Plavčan, CSc.
rektor Vysokej školy Danubius

ŽIADOSŤ O UZNANIE DOKLADU O VZDELANÍ UKONČENÉHO VYSOKOŠKOLSKÉHO VZDELANIA

DRŽITEĽ DOKLADU O UKONČENOM VZDELANÍ	MENO ŽIADATEĽA:		PRIEZVISKO ŽIADATEĽA:		
	Trvalý pobyt (ulica, číslo, PSČ, štát):				
	Kontaktná adresa:				
	Rodné priezvisko:		Tituly:	Občianstvo:	
	Telefón:		E-mail:		
	Dátum narodenia:	Miesto narodenia:	Štát:		
	Účel uznania dokladu: (nehodiace sa prečiarknite)	pokračovanie v štúdiu		výkon povolania, ktoré nie je regulované	
		používanie akademického titulu		vydanie modrej karty EÚ	
	<u>Predložené doklady na ekvivalenciu</u>				
	Názov a adresa uznanej vzdelávacej inštitúcie, ktorá doklad o vzdelaní vydala:				
	Názov dokladu o skončení:			Priznaný titul:	
	Dĺžka štúdia v rokoch:		Rok skončenia štúdia:		
	Stupeň dosiahnutého vzdelania:				
Doklad vydaný (mesto, štát):			Miesto štúdia (mesto, štát):		
Bližšie informácie o spracúvaní osobných údajov sú dostupné na https://www.vsdanubius.sk/Dokumenty/Informacie-o-spracuvani-osobnych-udajov-GDPR					
Dátum:		Podpis žiadateľa:			

**APPLICATION FOR RECOGNITION OF THE DOCUMENT CONFIRMING
COMPLETED UNIVERSITY EDUCATION**

APPLICANT'S FIRST NAME:		APPLICANT'S SURNAME:	
Permanent address (street, house number, post code, city, state):			
Mailing address:			
Née:		Titles:	Citizenship:
Phone number:		E-mail:	
Date of birth:	Place of birth:	State:	
Purpose of recognition of document: (delete as appropriate)	continued study	performing a non-regulated profession	
	authorization to use academic title	issue of EU blue card	
<u>Documents submitted for equivalence procedure</u>			
Name and address of the recognized educational institution which issued the document:			
Name of the document confirming completion of education:		Awarded title:	
Duration of study stated in years:		Year of study completion:	
Achieved level of education:			
Document issued by (city, state):		Place of study (city, state):	
Document was issued in the EU member state:	YES		NO
Further information on processing of personal data is available at https://www.vsdanubius.sk/Dokumenty/Informacie-o-spracuvani-osobnych-udajov-GDPR			
Date:		Applicant's signature:	